

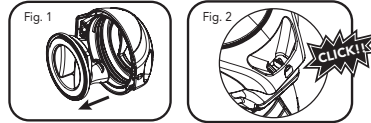
## CL SPILL PROOF CUP

**¡PRECAUCIÓN! Para la seguridad y salud de su hijo.**  
Lavar e inspeccionar antes de usar. Apta para la bandeja superior del lavavajillas. No utilizar en el microondas o con líquidos calientes. No hervir o esterilizar. No conservar bajo la luz solar intensa. No es apta para congelar. Utilice siempre este producto bajo la supervisión de un adulto. Desechar a la primera señal de daño o debilidad. El pico nunca debe utilizarse como chupete o mordedor. Chupar líquidos continuos y prolongadamente ocasionará caries dentales. Comprobar siempre la temperatura de los alimentos antes de dar de comer al niño. Los niños no deben andar o correr mientras sujetan la taza. Tirar todos los embalajes antes de dar al niño. Cumple la norma EN 14350.



**Click Lock™ Spill Proof Cup**  
**Tasse Antigouttes Click Lock™**  
**Click Lock™ Antiknoelbeker**  
**Click Lock™ Auslaufsicherer Trinkbecher**  
**Taza Antiberrame Click Lock™**

Please keep for future reference • Veuillez le conserver pour pouvoir vous y reporter ultérieurement • Deze zorgvuldig bewaren • Bitte bewahren Sie sie zur zukünftigen Verwendung auf • Le rogamos que guarde estas instrucciones para referencia futura



**TO CLEAN:** Separate silicone spout from ring part of cup lid. Wash all parts prior to first use in warm soapy water or in top rack of dishwasher. When reassembling, make sure that tab locks on the ring of the cup lid are aligned with the tab notches on the spout. Pull silicone spout through the ring until cup lid ring tab locks snap into place on spout tab notches. (See Fig. 1) Before first use and after cleaning, squeeze spout to activate.

**NOTE:** To ensure a leak-proof seal, turn lid to tighten until the CLICK LOCK™ is heard (See Fig. 2).

**WARNING! For your child's safety and health.** Inspect and clean before use. Top rack dishwasher safe. Do not microwave or use with hot liquids. Do not boil or sterilize. Do not store in direct sunlight. Not suitable for freezing. Always use this product with adult supervision. Throw away at the first sign of damage or weakness. Never use spout as a soothe. Continuous and prolonged sucking of fluids will cause tooth decay. Always check food temperature before feeding. Children should not walk or run while holding cup. Discard all packaging components before giving to child. Conforms to EN 14350.

0871 702 1000\*  
www.munchkin.com

(Mon-Fri, 10am - 4pm, UK Only. Calls cost 10 pence per minute from a BT Landline. Calls from other networks and mobiles may cost more.)  
PRODUCT AND DESIGN ARE TM & ©2011 MUNCHKIN, INC. CA 91343. IMPORTED BY LINDAM LTD (THE EUROPEAN DIVISION OF MUNCHKIN INC), UNIT 760, THORP ARCH TRADING ESTATE, WETHERBY, WEST YORKSHIRE, LS23 7FW, ENGLAND. MADE IN CHINA. MUNCHKIN AND IT'S THE LITTLE THINGS AND THE CLICK LOCK LOGO ARE TRADEMARKS OR REGISTERED TRADEMARKS OF MUNCHKIN, INC. PATS. PEND.

CCD-0058-000 Rev1 11366-IB01-2

Back

Front

**Click Lock™ Leak Proof 100% Guarantee. If you are unhappy with your Click Lock™ Leak Proof cup, please return the cup with proof of purchase to Munchkin Consumer Services, Lindam Ltd, Unit 760, Thorp Arch Trading Estate, Thorp Arch, Wetherby, Leeds, LS23 7FW and we will send you a replacement cup along with a consumer money off voucher to cover postage.**

**NETTOYAGE :** Séparer le bec en silicone de la partie annulaire du couvercle de la tasse. Avant la première utilisation, laver toutes les pièces dans de l'eau tiède savonneuse ou le panier supérieur du lave-vaisselle. Lors du remontage, vérifier que les pattes sur la partie annulaire du couvercle de la tasse coïncident bien avec les encoches sur le bec. Remettre le bec en silicone dans l'anneau en vous assurant de bien positionner les pattes du couvercle par rapport aux encoches du bec. (Voir Fig. 1) Avant la première utilisation et après chaque nettoyage, presser le bec pour le faire fonctionner.

**REMARQUE :** Pour assurer une fermeture hermétique sans fuites, visser le couvercle jusqu'à ce que le CLICK LOCK™ se produise (voir fig. 2).

**ATTENTION ! Pour la santé et la sécurité de votre enfant.** Inspecter et laver avant utilisation. Lavable au lave-vaisselle (panier supérieur). Ne pas mettre au micro-ondes, ne pas utiliser avec des liquides chauds. Ne pas faire bouillir, ne pas stériliser. Ne pas ranger à la lumière directe du soleil. Ne pas congeler. Toujours utiliser ce produit sous la surveillance d'un adulte. Jeter dès les premiers signes de détérioration ou d'usure. Ne jamais utiliser le bec comme objet pour soulager les dents. La succion continue et prolongée de liquides peut provoquer des caries. Toujours vérifier la température des aliments avant de les donner à l'enfant. Les enfants ne doivent pas marcher ou courir en tenant une tasse. Jeter tous les éléments d'emballage avant de donner le produit à l'enfant. Conforme à la norme EN 14350.

**REINIGEN:** De silicone tuit van de ring van het deksel halen. Vóór het eerste gebruik alle onderdelen in een warm sopje of het bovenste rek van de vaatwasser wassen. Let er bij het in elkaar zetten op dat de lipjes op de ring van het deksel parallel staan met de inkepingen op de tuit. Silicone tuit door de ring trekken totdat de lipjes van de dekselring in de inkepingen op de tuit klikken. (Zie afb. 1) Vóór het eerste gebruik en na het reinigen in de tuit knijpen om deze te activeren.

**OPMERKING:** om de beker lekvrij dicht te maken draait u aan het deksel tot u de CLICK LOCK™ hoort (zie afb. 2).

**WAARSCHUWING! Voor de veiligheid en gezondheid van uw kindje.** Reinig en kijk ná voor elk gebruik. Mag op het bovenste rek van de vaatwasser. Mag niet in de magnetron en niet gebruiken voor warme vloeistoffen. Niet koken of steriliseren. Niet bewaren in direct zonlicht. Mag niet worden gebruikt om levensmiddelen in te vriezen. Gebruik het product altijd in aanwezigheid van een volwassen persoon. Gooi het product weg bij

de eerste sporen van schade of slijtage. Gebruik de tuit nooit als fopspeen. Langdurig en continu zuigen op vloeistoffen kan tandbederf veroorzaken. Controleer altijd de voedseltemperatuur voor u uw kind begint te voeden. Laat kinderen niet rondlopen met de beker in de hand. Verwijder alle verpakkingselementen voor u het product aan uw kind geeft. In overeenstemming met EN 14350.

**REINIGUNG:** Trennen Sie den Silikon schnabel vom Verschlußring. Waschen Sie alle Teile vor dem ersten Gebrauch mit warmen Spülwasser ab oder im obersten Fach des Geschirrspülers. Achten Sie beim Zusammenbauen darauf, dass die Verriegelungs nasen am Verschlußring mit den Kerben am Schnabel ausgerichtet sind. Ziehen Sie den Silikon schnabel durch den Ring, bis die Verriegelungs nasen am Verschlußring in die Kerben am Schnabel einrasten. (Siehe Abb. 1) Vor dem ersten Gebrauch und nach dem Reinigen den Schnabel durch Zusammendrücken aktivieren.

**HINWEIS:** Drehen Sie den Deckel fest, bis Sie das Einrasten des CLICK LOCK™ hören, um Auslaufsicherheit zu gewährleisten (siehe Abb. 2).

**ACHTUNG! Sicherheitshinweise für Ihr Kind.** Das Produkt vor der Benutzung prüfen und reinigen. Spülmaschinenfest im oberen Geschirrkorb. Nicht in der Mikrowelle oder mit heißen Flüssigkeiten verwenden. Bitte nicht abkochen oder sterilisieren. Nicht unter direkter Sonneneinstrahlung aufbewahren. Es ist nicht zum Einfrieren geeignet. Dieses Produkt bitte nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden. Beim ersten Anzeichen von Schäden oder Schwächen bitte entsorgen. Das Röhrchen niemals statt Schnuller verwenden. Fortlaufendes und längeres Saugen von Flüssigkeiten führt zu Karies. Prüfen Sie stets die Temperatur der Nahrung, bevor Sie diese dem Kind geben. Kinder nicht gehen oder rennen lassen, während sie den Becher halten. Alle Verpackungsteile entsorgen, bevor der Becher dem Kind gegeben wird. Entspricht EN 14350.

**LIMPIEZA:** Separe la espita de silicona de la pieza del anillo de la tapa de la taza. Antes de usar la taza por primera vez lave todas sus piezas con agua jabonosa tibia o en la rejilla superior del lavaplatos. Cuando la vuelva a montar asegúrese de que las lengüetas de traba del anillo de la tapa de la taza queden alineadas con las muescas para las lengüetas que se encuentran en la espita. Tire de la espita de silicona a través del anillo hasta que las lengüetas de traba del anillo de la tapa de la taza se conecten en las ranuras de la espita. (Vea la Fig. 1) Antes de usar la tapa por primera vez y después de lavarla, comprima la espita para activarla.

**NOTE:** Para conseguir un cierre hermético a prueba de fugas, gire la tapa para apretarla hasta que escuche el CLICK LOCK™ (Véase Fig. 2).

Inside Left

Inside Right